

Protokoll der Rechnungsprüfer vom 10 Oktober

Relazione dei Revisori dei Conti del 10 ottobre

2022

Die Revisoren kontrollieren den von der Buchhaltung ausgearbeiteten Vorschlag zur 7. Aenderung des Haushaltsvoranschlags 2022 des Verkersamtes del Stadt Bozen un die entsprechhenden Erlauterungen.

I revisori dei conti esaminano la proposta della 7a variazione al bilancio di previsione per l'esercizio finanziario 2022 dell' Azienda di Soggiorno e Turismo di Bolzano, elaborata dalla Ragioneria, nonché delle relative delucidazioni.

Festgestellt dass

- Nach Einsicht in das LG Nr. 33 vom 18.08.1992, welches die Verwaltung der Südtiroler Tourismusorganisationen regelt,
- nach Einsicht in die Satzung des Verkehrsamtes der Stadt Bozen,
- nach Einsicht in das gesetzvertretende Dekret Nr. 118 vom 23. Juni 2011,
- nach Einsicht in den mit Beschluss des Verwaltungsrates Nr. 31 vom 16.11.2021 verabschiedeten und vom Aufsichtsamt der Autonomen Provinz Bozen – Örtliche Körperschaften in der Sitzung der Landesregierung vom 14.12.2021 mit Beschluss Prot. 933831 geprüften Haushaltsvoranschlag für die Geschäftsjahre 2022-2023-2024,
- angesichts der positiven Entwicklung des Projekts Bolzano Bozen Card Plus, an dem sich immer mehr Betriebe beteiligen,
- unter Berücksichtigung der Jahresprognose, die von der Buchhaltung auf der Grundlage der im dritten Quartal festgestellten neuen Daten erstellt wurde und aus welcher Mehreinnahmen in Höhe von € 344.766,20 gegenüber Mehrausgaben um € 249.827,67 hervorgehen,
- festgestellt, dass die Buchhaltung die Entwicklung der Ausgaben im Laufe des Jahres geprüft und folgende Einsparungen hervorgehoben hat:
 - Kap. 25/07.01–01.01.02.01.000 „Soziallasten und Beiträge“ € 20.000,00,
 - Kap. 35/07.01–01.02.01.01.001 „Steuer auf das Einkommen der Körperschaften IRES und regionale Wertschöpfungssteuer IRAP für lohnabhängige Mitarbeiter“ € 15.000,00,
 - Kap. 49/07.01–01.02.01.11.001 „Gemeindeimmobiliensteuer GIS“ € 2.800,00,

Preso atto che

- Vista la L.P. n. 33 del 18.08.1992 che regola la gestione delle Aziende di Soggiorno della provincia di Bolzano;
- visto lo Statuto dell'Azienda di Soggiorno e Turismo di Bolzano;
- visto il decreto legislativo 23 giugno 2011, n. 118;
- visto il bilancio di previsione per l'esercizio finanziario 2022-2023-2024 approvato dal Consiglio di Amministrazione con deliberazione n. 31 del 16.11.2021 ed esaminato dall'Ufficio Vigilanza della Provincia Autonoma di Bolzano – Enti Locali nella seduta della Giunta Provinciale del 14.12.2021 con deliberazione prot. n.933831;
- visto l'andamento positivo della Bolzano Bozen Card Plus che vede sempre più strutture aderire al progetto;
- considerata la proiezione annuale elaborata dall'ufficio ragioneria in base ai nuovi dati emersi nel corso del terzo trimestre che evidenzia una maggiore entrata pari € 344.766,20 a fronte di una spesa di € 249.827,67;
- accertato che l'ufficio ragioneria, ha analizzato l'andamento delle uscite nel corso dell'anno ed ha evidenziato alcune economie di seguito elencate:
 - cap. 25/07.01–01.01.02.01.000 “Oneri e Contributi” € 20.000,00;
 - cap. 35/07.01–01.02.01.01.001 “Imposta Ires Irap personale dipendente” € 15.000,00;
 - cap. 49/07.01–01.02.01.11.001 “Imposta IMI” € 2.800,00;

Protokoll der Rechnungsprüfer vom 10 Oktober
Relazione dei Revisori dei Conti del 10 ottobre

- auch kassenmäßig um € 65.000,00 zu verringern,
- c) die in Titel 3 „Laufende Zuwendungen“ auf Kap. 393/3.01.03.02.003 „Christkindlmarkt – Einnahmen aus der Vermietung von beweglichen Gütern“ veranschlagten EINNAHMEN sowohl kompetenz- als auch kassenmäßig um € 29.718,53 zu verringern,
- d) die in Bereich 7, Programm 1 „Laufende Ausgaben“ auf den verschiedenen Kapiteln veranschlagten AUSGABEN sowohl kompetenz- als auch kassenmäßig wie folgt zu verringern:
- Kap. 25/07.01–01.01.02.01.000 „Soziallasten und Beiträge“ um € 20.000,00,
 - Kap. 35/07.01–01.02.01.01.001 „Steuer auf das Einkommen der Körperschaften IRES und regionale Wertschöpfungssteuer IRAP für lohnabhängige Mitarbeiter) um € 15.000,00,
 - Kap. 49/07.01–01.02.01.11.001 „Gemeindeimmobiliensteuer“ um € 2.800,00,
 - Kap. 86/07.01–01.03.01.02.007 „Weinberg Ankauf Verbrauchsmaterial“ um € 6.000,00,
 - Kap. 170/07.01–01.03.02.05.000 „Öffentliche Toiletten Ankauf Dienstleistungen“ um € 1.500,00,
 - Kap. 210/07.01–01.03.02.10.000 „Beratungsleistungen“ um € 6.000,00,
 - Kap. 280/1.03.02.15.999 „Öffentliche Toiletten – Öffentlicher Dienstleistungsauftrag“ um € 8.000,00,
 - Kap. 460/07.01–01.10.04.01.000 „Versicherungsprämien“ um € 3.000,00,
- e) die in Bereich 20, Programm 1 „Fonds und Rückstellungen“ auf den verschiedenen Kapiteln veranschlagten AUSGABEN sowohl kompetenz- als auch kassenmäßig wie folgt zu verringern:
- Kap. 550/20.01–01.10.01.01.001 „Reservefonds“ um € 13.000,00,
- c) di diminuire sia in parte competenza che cassa in ENTRATA al Titolo 3 Trasferimenti Correnti il cap. 393/03.01.03.02.003 "Mercatino di Natale, introiti per locazione beni mobili" di € 29.718,53;
- d) di diminuire sia in parte competenza che cassa in USCITA Missione 7 Programma 1 Spese Correnti lo stanziamento dei capitoli come in dettaglio:
- cap. 25/07.01–01.01.02.01.000 "Oneri e Contributi" di € 20.000,00;
 - cap. 35/07.01–01.02.01.01.001 "Imposta Ires Irap personale dipendente" di € 15.000,00;
 - cap. 49/07.01–01.02.01.11.001 "Imposta IMI" di € 2.800,00;
 - cap. 86/07.01–01.03.01.02.007 "Vigneto acquisto beni di consumo" di € 6.000,00;
 - cap. 170/07.01–01.03.02.05.000 "Bagni Pubblici acquisto servizi" di € 1.500,00;
 - cap. 210/07.01–01.03.02.10.000 "Consulenze" di € 6.000,00;
 - cap. 280/07.01–01.03.02.15.999 "Bagni pubblici contratto di servizio pubblico" di € 10.000,00;
 - cap. 460/07.01–01.10.04.01.000 "Premi di Assicurazione" di € 3.000,00;
- e) di diminuire in parte competenza in USCITA Missione 20 Programma 1 Fondi e accantonamenti lo stanziamento dei capitoli come in dettaglio:
- cap. 550/20.01–01.10.01.01.001 "Fondo di riserva" di € 13.000,00;

Protokoll der Rechnungsprüfer vom 10 Oktober
Relazione dei Revisori dei Conti del 10 ottobre

2022

Nach Einsichtnahme in den Art. 43 des DPRA 28. Visto l'articolo 43 del DPGR 28 maggio 1999 n.
Mai 1999, Nr.4/L, abgeändert durch DPRReg. vom 4/L modificato dal DPRReg. 1 febbraio 2005, n.4/L
1. Februar 2005, Nr 4/L

Nach ausführlicher Kontrolle

Dopo un accurato controllo i sottoscritti revisori
dei conti

erteilen

esprimono parere positivo

die unterfertigten Rechnungsrevisoren

positiven Gutachten

zur vorgelegten 7. **Haushaltsänderung 2022** des
Haushaltsvoranschlags des Finanzjahres 2022
des Verkehrsamtes del Stadt Bozen.

alla 7a variazione del bilancio di previsione
dell'esercizio finanziario 2022 dell'Azienda di
Soggiorno e turismo di Bolzano.

Die Rechnungsrevisoren
I Revisori dei Conti

Hofer Benno

Manuela Superina

Peter Polenta

